

Register your product and get support at  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

PD7040



---

EN User manual 3

---

FR Mode d'emploi 87

---

DA Brugervejledning 23

---

IT Manuale utente 109

---

DE Benutzerhandbuch 43

---

NL Gebruiksaanwijzing 131

---

ES Manual del usuario 65

---

SV Användarhandbok 153

---

**PHILIPS**

## ČESKA REPUBLIKA

Záruka: Pokud byste z jakéhokoli důvodu přístroj demontovali, vždy nejdříve vytáhněte síťovou zástrčku.

Přístroj chraňte před jakoukoli vlhkostí i před kapkami vody.

Advarsel: Usynlig laserstråling ved åbning når sikkerhedsafbrydere er ude af funktion. Undgå utsættelse for stråling.

Bemærk: Netafbryderen er sekundært indkoblet og afbryder ikke strømmen fra nettet. Den indbyggede netdel er derfor tilsluttet til lysnettet så længe netstikket sidder i stikkontakten.

## ČESKA REPUBLIKA

Výstraha! Tento přístroj pracuje s laserovým paprskem. Při nesprávné manipulaci s přístrojem (v rozporu s tímto návodem) může dojít k nebezpečnému ozáření. Proto přístroj za chodu neotevírejte ani nesnímejte jeho kryty. Jakoukoli opravu vždy svěřte specializovanému servisu.

Nebezpečí! Při sejmutí krytů a odjištění bezpečnostních spínačů hrozí nebezpečí neviditelného laserového záření!

Chraňte se před přímým zásahem laserového paprsku.

Pokud byste z jakéhokoli důvodu přístroj demontovali, vždy nejdříve vytáhněte síťovou zástrčku.

Přístroj chraňte před jakoukoli vlhkostí i před kapkami vody.

## Norge

Typeskilt finnes på apparatens underside.

Observer: Nettbryteren er sekundert innkoplest. Den innebygde nettdelen er derfor ikke frakoplest nettet så lenge apparatet er tilsluttet nettkontakten.

For å redusere faren for brann eller elektrisk støt, skal apparatet ikke utsettes for regn eller fuktighet.

## Luokan 1 laserlaitte Varoitus!

Laitteen käyttäminen muulla kuin tässä käyttöohjeessa mainitulla tavalla saattaa altistaa käyttäjän turvallisuusluokan 1 ylittävälle näkymättömälle lasersäteilylle.

Oikeus muutoksiin varataan. Laitte ei saa olla alttiina tippu- ja roiskevedelle. Huom. Toiminnanvalitsin on kytketty toisiopuolelle, eikä se kytke laitetta irti sähköverkosta. Sisäänrakennettu verkkoosa on kytkettynä sähköverkkoon aina silloin, kun pistoke on pistorasiassa.

Huom. Toiminnanvalitsin on kytketty toisiopuolelle, eikä se kytke laitetta irti sähköverkosta. Sisäänrakennettu verkko-osa on kytkettynä sähköverkkoon aina silloin, kun pistoke on pistorasiassa.

# Sommario

<b>1</b>	<b>Importante</b>	110
	Importanti istruzioni sulla sicurezza	110
	Sicurezza per l'udito	111
	Avviso	112
<b>2</b>	<b>Letto­re DVD portatile</b>	116
	Introduzione	116
	Contenuto della confezione	116
	Panoramica dell'unità principale	117
	Panoramica del telecomando	119
<b>3</b>	<b>Operazioni preliminari</b>	121
	Carica della batteria	121
	Installazione della batteria del telecomando	122
	Collegamento di altri dispositivi	123
<b>4</b>	<b>Utilizzo del lettore</b>	124
	Accensione	124
	Scelta della lingua OSD	124
	Riproduzione di dischi	124
	Riproduzione USB	125
	Opzioni di riproduzione	125
	Regolazione della luminosità della retroilluminazione dello schermo	125
<b>5</b>	<b>Regolare le impostazioni</b>	126
<b>6</b>	<b>Informazioni sul prodotto</b>	128
<b>7</b>	<b>Risoluzione dei problemi</b>	129

# 1 Importante

---

## Importanti istruzioni sulla sicurezza

- ① Leggere le istruzioni.
- ② Conservare le istruzioni.
- ③ Fare attenzione a tutte le avvertenze.
- ④ Seguire tutte le istruzioni.
- ⑤ Non utilizzare l'apparecchio vicino all'acqua.
- ⑥ Pulire solo con un panno asciutto.
- ⑦ Non ostruire le aperture per la ventilazione. Eseguire l'installazione in base a quanto previsto dalle istruzioni del produttore.
- ⑧ Non installare vicino a fonti di calore come radiatori, termoregolatori, stufe o altri apparecchi (inclusi gli amplificatori) che producono calore.
- ⑨ Proteggere il cavo di alimentazione per evitare di calpestarlo o stringerlo, in particolare vicino a prese standard o multiple oppure nel punto in cui esce dall'apparecchio.
- ⑩ Utilizzare solo collegamenti/accessori specificati dal produttore.
- ⑪ Utilizzare solo il carrello, il supporto, il cavalletto, la staffa o il piano specificati dal produttore o venduti con l'apparecchio. Se si utilizza un carrello, prestare attenzione quando si sposta la combinazione carrello/apparecchio per evitare di ferirsi a causa di un eventuale ribaltamento.



- ⑫ Scollegare l'apparecchio durante i temporali o se non viene utilizzato per lunghi periodi di tempo.
- ⑬ Per eventuali controlli, contattare il personale per l'assistenza qualificato. Un controllo è necessario quando l'apparecchio è stato in qualche modo danneggiato: ad esempio, il cavo di alimentazione o la spina sono danneggiati, è stato versato del liquido o sono

caduti degli oggetti sull'apparecchio, l'apparecchio è stato esposto a pioggia o umidità, non funziona regolarmente o è stato fatto cadere.

- ⑭ **ATTENZIONE:** per evitare perdite di liquido dalla batteria che potrebbero causare danni alle persone, alle cose o danni all'apparecchio:
- Installare tutte le batterie correttamente, con i poli + e - come indicato sull'apparecchio.
  - Non utilizzare combinazioni di batterie diverse (vecchie e nuove, al carbonio e alcaline, ecc.).
  - Rimuovere le batterie quando l'apparecchio non viene utilizzato per un lungo periodo di tempo.
- ⑮ **Non esporre l'apparecchio a gocce o schizzi.**
- ⑯ **Non appoggiare sull'apparecchio oggetti potenzialmente pericolosi (ad esempio oggetti che contengono del liquido o candele accese).**



### Attenzione

- L'uso dei comandi o delle impostazioni o l'esecuzione delle procedure in modo diverso da quanto indicato nel presente documento potrebbe provocare l'esposizione a radiazioni pericolose o altri funzionamenti nocivi.



### Avvertenza

- Non rimuovere il rivestimento dell'apparecchio per nessun motivo.
- Non lubrificare mai alcuna parte dell'apparecchio.
- Non posizionare mai l'apparecchio su un'altro dispositivo.
- Tenere lontano l'apparecchio dalla luce diretta del sole, fiamme vive o fonti di calore.
- Non guardare mai il raggio laser all'interno dell'apparecchio.
- Assicurarsi di poter raggiungere facilmente il cavo di alimentazione, la presa o l'adattatore per scollegare l'apparecchio dall'alimentazione.

## Sicurezza per l'udito

### Ascoltare a volume moderato.

- L'utilizzo delle cuffie a volume elevato può danneggiare l'udito. Questo prodotto è in grado di riprodurre suoni a un livello di decibel che può provocare la perdita dell'udito in persone normali, anche in caso di esposizioni inferiori a 1 minuto. I livelli di decibel maggiori sono previsti per persone che hanno già subito danni all'udito.

- La percezione dei suoni può essere ingannevole. Con il passare del tempo, l'orecchio si abitua a volumi di ascolto sempre più elevati. Per questa ragione, in caso di ascolto prolungato, i suoni avvertiti come “normali” potrebbero essere alti e dannosi per l'udito. Al fine di evitare questo problema, impostare il volume a un livello di sicurezza, prima che l'orecchio si abitui, e non alzarlo.

**Per impostare un livello sicuro del volume:**

- Impostare il volume a un livello basso.
- Aumentarlo lentamente fino a quando il suono non risulta piacevole, chiaro e non distorto.

**Non ascoltare per periodi di tempo prolungati:**

- L'esposizione prolungata ai suoni, anche se a livelli normalmente “sicuri”, può causare la perdita dell'udito.
- Utilizzare l'apparecchio senza eccedere e interrompere l'ascolto di tanto in tanto.

**Quando si utilizzano le cuffie, attenersi alle indicazioni seguenti.**

- La riproduzione deve avvenire a un volume ragionevole e per periodi di tempo non eccessivamente lunghi.
- Non regolare il volume dopo che l'orecchio si è abituato.
- Non alzare il volume a un livello tale da non sentire i suoni circostanti.
- Nelle situazioni pericolose è necessario prestare attenzione o interrompere temporaneamente l'ascolto. Non utilizzare le cuffie quando si è alla guida di veicoli motorizzati, biciclette, skateboard, ecc., al fine di evitare pericoli per il traffico. In numerose località l'utilizzo delle cuffie non è consentito.

---

## Avviso



Questo prodotto è conforme ai requisiti sulle interferenze radio della Comunità Europea.

Qualsiasi modifica o intervento su questo dispositivo che non sia espressamente consentita da Philips Consumer Lifestyle può invalidare il diritto dell'utente all'uso dell'apparecchio.

## Riciclaggio



Questo prodotto è stato progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, che possono essere riciclati e riutilizzati.

Se su un prodotto si trova il simbolo di un bidone con ruote, ricoperto da una X, vuol dire che il prodotto soddisfa i requisiti della Direttiva Comunitaria 2002/96/CE.



Non smaltire questo prodotto con i rifiuti domestici. Informarsi sui regolamenti locali per la raccolta differenziata dei prodotti elettrici ed elettronici. Il corretto smaltimento dei prodotti usati contribuisce a prevenire potenziali effetti negativi sull'ambiente e sulla salute.

Il prodotto funziona con batterie che rientrano nella Direttiva Europea 2006/66/CE e che non possono essere smaltite con i normali rifiuti domestici.

Informarsi sui regolamenti locali per la raccolta differenziata delle batterie. Il corretto smaltimento delle batterie contribuisce a prevenire potenziali effetti negativi sull'ambiente e sulla salute.

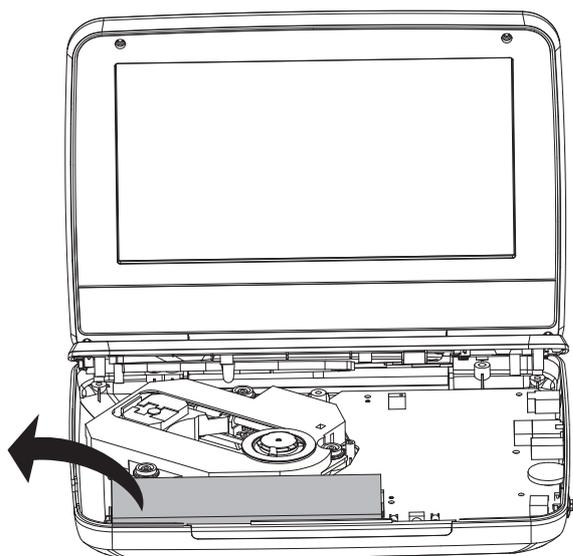
### Informazioni per il rispetto ambientale

L'uso di qualsiasi imballo non necessario è stato evitato. Si è cercato, inoltre, di semplificare la raccolta differenziata, usando per l'imballaggio tre materiali: cartone (scatola), polistirene espanso (materiale di separazione) e polietilene (sacchetti, schiuma protettiva).

Il sistema è composto da materiali che possono essere riciclati e riutilizzati purché il disassemblaggio venga effettuato da aziende specializzate.

Attenersi alle norme locali in materia di riciclaggio di materiali per l'imballaggio, batterie usate e apparecchiature obsolete.

Per rimuovere la batteria integrata, rivolgersi sempre a personale specializzato.



La copia non autorizzata di materiale protetto da copia, inclusi programmi per computer, file, trasmissioni e registrazioni audio, può rappresentare una violazione della legge sul copyright e costituire un reato penale. Questo apparecchio non deve essere utilizzato a tale scopo.

Per la registrazione o riproduzione del materiale potrebbe essere necessaria l'autorizzazione. Vedere il Copyright Act 1956 e i Performer's Protection Acts dal 1958 al 1972.

Il presente prodotto utilizza una tecnologia di protezione da copia tutelata da alcuni brevetti USA e altri diritti di proprietà intellettuale di Rovi Corporation. Sono proibiti la decodifica e il disassemblaggio.



Prodotto su licenza di Dolby Laboratories.

“Dolby” e il simbolo con la doppia D sono marchi di Dolby Laboratories.



DivX®, DivX Certified® e i logo associati sono marchi di DivX, Inc. e vengono utilizzati su licenza.

INFORMAZIONI SUL FORMATO VIDEO DIVX: il formato DivX® è un formato video digitale creato da DivX, Inc. Il presente dispositivo è dotato di certificazione DivX Certified® ufficiale per la riproduzione di video DivX. Per ulteriori informazioni e per strumenti software per convertire i file in video DivX, visitare il sito [divx.com](http://divx.com).

INFORMAZIONI SU DIVX VIDEO-ON-DEMAND: questo dispositivo DivX Certified® deve essere registrato al fine di riprodurre i film DivX Video-on-Demand (VOD) acquistati. Per ottenere il codice di registrazione, individuare la sezione DivX VOD nel menu di impostazione del dispositivo. Andare sul sito [vod.divx.com](http://vod.divx.com) per ulteriori informazioni sul completamento della registrazione.

Coperto da uno o più dei seguenti brevetti americani: 7,295,673; 7,460,668; 7,515,710; 7,519,274

**Questo apparecchio è dotato della seguente etichetta:**



## 2 Lettore DVD portatile

Congratulazioni per l'acquisto e benvenuti in Philips! Per trarre il massimo vantaggio dall'assistenza fornita da Philips, registrare il proprio prodotto sul sito: [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

---

### Introduzione

Il lettore DVD portatile consente di riprodurre DVD (Digital Video Disc) compatibili con lo standard DVD video universale. Tramite il lettore è possibile riprodurre film con una qualità delle immagini cinematografica e audio stereo o multicanale (a seconda del disco e delle impostazioni di riproduzione).

È inoltre possibile scegliere la colonna sonora, la lingua dei sottotitoli e alcune opzioni di riproduzione. È inoltre possibile limitare la riproduzione di dischi che non sono adatti ai bambini.

Il lettore DVD può riprodurre i seguenti tipi di dischi (inclusi supporti CD-R, CD-RW, DVD±R e DVD±RW):

- Video DVD
- CD video
- CD audio
- CD MP3
- DivX
- Dischi con file JPEG

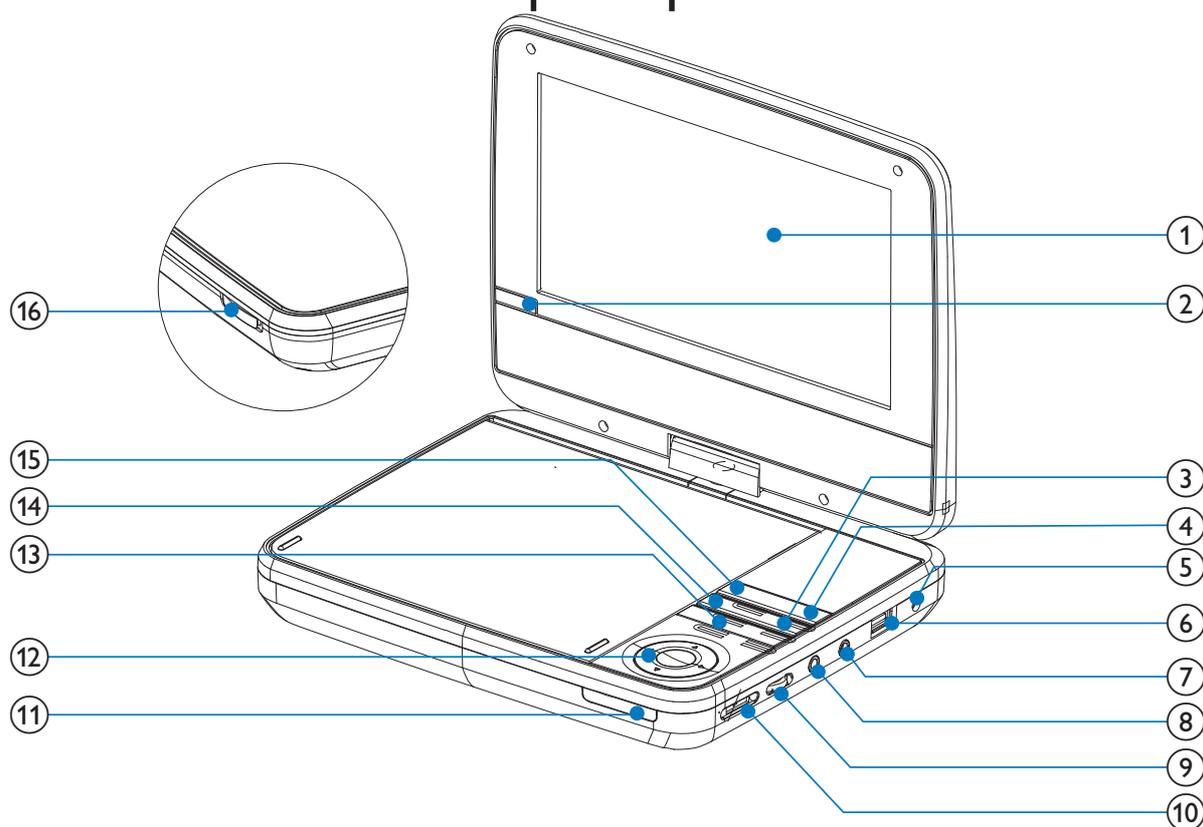
---

### Contenuto della confezione

Controllare e identificare i seguenti contenuti della confezione:

- Lettore DVD portatile
- Telecomando
- Adattatore di alimentazione CA, ASUC12E-090080 e DSA-9PFB-09 FEU090080
- Adattatore per auto
- Cavo AV
- Custodia per il montaggio
- Manuale dell'utente

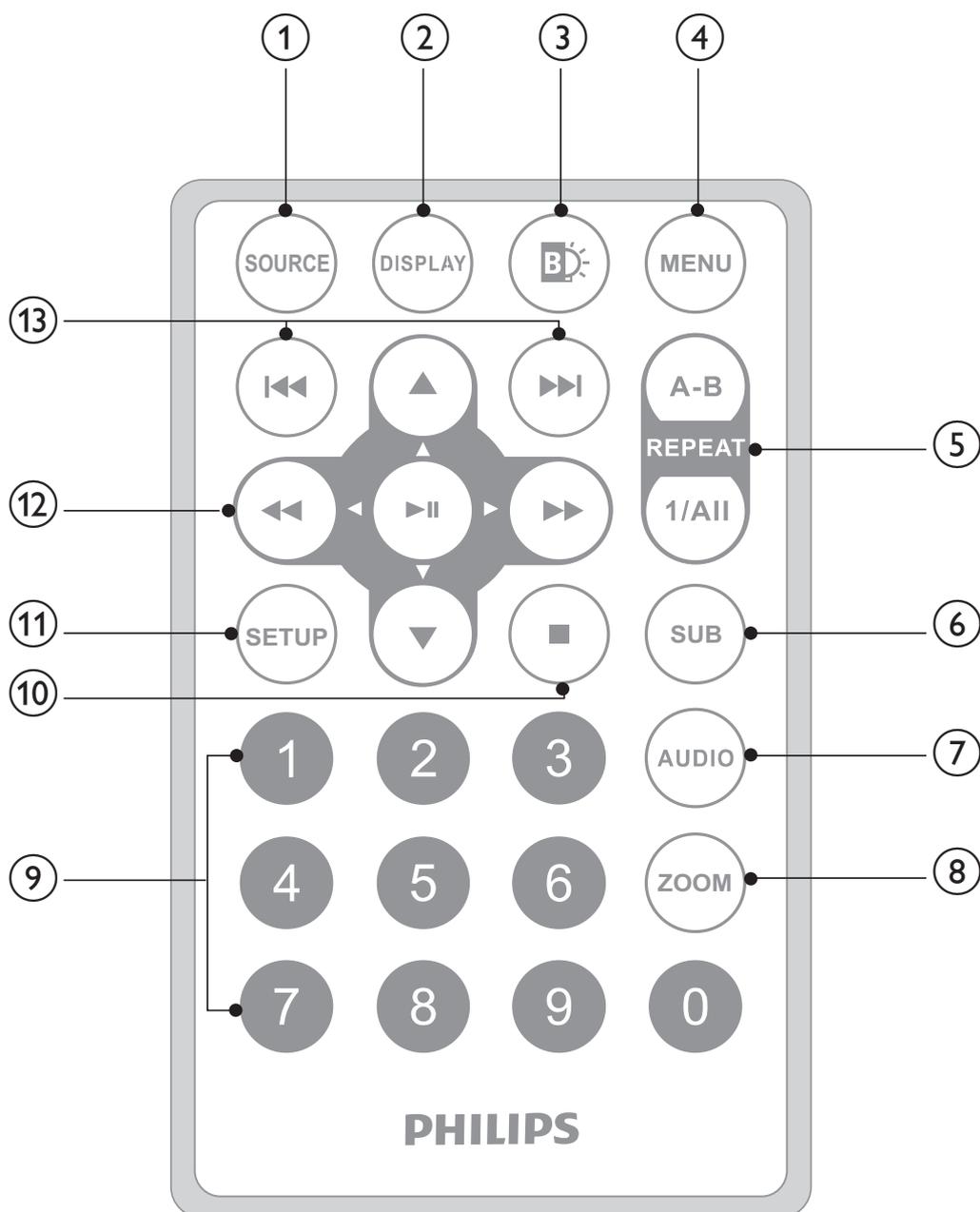
## Panoramica dell'unità principale



- ① **Display**
- ② **IR**
  - Sensore del telecomando.
- ③ **■**
  - Consente di arrestare la riproduzione del disco.
- ④ **OPTIONS**
  - consente di accedere alle opzioni relative all'attività o selezione corrente.
- ⑤ **DC IN**
  - Presa di alimentazione.
- ⑥ **🔌**
  - Consente di collegare un dispositivo USB.
- ⑦ **🎧**
  - Jack per cuffie.

- ⑧ **AV OUT**
- Jack di uscita audio/video.
- ⑨ **VOLUME**.....
- Consente di aumentare o ridurre il volume.
- ⑩ **POWER ON/OFF (CHR)**
- Consente di accendere/spegnere il lettore DVD.
- ⑪ **CHR/⓪**
- Indicatore di ricarica/Indicatore dell'alimentazione.
- ⑫ ▲, ▼, ◀, ▶
- Consente di navigare tra i menu.
  - ◀, ▶
  - Consente di effettuare ricerche indietro o in avanti a velocità variabili.
  - ▶||/OK
  - Consente di confermare una voce o una selezione.
  - Consente di avviare, mettere in pausa o riprendere la riproduzione del disco.
- ⑬ ⏮, ⏭
- Consente di passare al titolo, capitolo o traccia precedente o successiva.
- ⑭ **DISC MENU**
- Per i DVD, consente di entrare o uscire dal menu del disco.
  - Con i VCD, consente di attivare o disattivare la modalità PBC (controllo della riproduzione).
  - Per VCD versione 2.0 o SVCD con PBC attivato: consente di tornare al menu.
- ⑮ **SOURCE**
- Consente di passare dalla modalità DVD a quella USB.
- ⑯ **OPEN▶**
- Consente di aprire il vassoio del disco.

## Panoramica del telecomando



- ① **SOURCE**
  - Consente di passare dalla modalità DVD a quella USB.
- ② **DISPLAY**
  - Consente di visualizzare le informazioni di riproduzione.
- ③ **B**
  - Consente di regolare la luminosità della retroilluminazione dello schermo.

- ④ **MENU**
- Per i DVD, consente di entrare o uscire dal menu del disco.
  - Con i VCD, consente di attivare o disattivare la modalità PBC (controllo della riproduzione).
  - Per VCD versione 2.0 o SVCD con PBC attivato: consente di tornare al menu.
  - Consente di accedere/uscire dal menu dei file di un dispositivo USB.
- ⑤ **A-B REPEAT**
- Consente di contrassegnare la sezione per ripetere la riproduzione.
  - **REPEAT 1/ALL**
  - Consente di ripetere un capitolo, un brano o un titolo.
- ⑥ **SUB**
- Consente di selezionare la lingua dei sottotitoli di un DVD.
- ⑦ **AUDIO**
- Con i DVD, consente di selezionare la lingua dell'audio.
  - Con i VCD, consente di selezionare una modalità audio.
- ⑧ **ZOOM**
- Consente di ingrandire la scena di un video o un'immagine.
- ⑨ **0-9**
- Consente di immettere cifre.
- ⑩ **■**
- Consente di arrestare la riproduzione del disco.
- ⑪ **SETUP**
- Consente di accedere o di uscire dal menu di impostazione.
- ⑫ **▶, ▼, ◀◀, ▶▶**
- Consente di navigare tra i menu.
  - **◀◀, ▶▶**
  - Consente di effettuare ricerche indietro o in avanti a velocità variabili.
  - **▶||**
  - Consente di confermare una voce o una selezione.
  - Consente di avviare, mettere in pausa o riprendere la riproduzione del disco.
- ⑬ **◀◀/▶▶**
- Consente di passare al titolo, capitolo o traccia precedente o successiva.

## 3 Operazioni preliminari



### Attenzione

- Utilizzare i comandi solo come indicato dal presente manuale dell'utente.
- Seguire sempre le istruzioni di questo capitolo in sequenza.

Quando si contatta l'assistenza Philips, verrà richiesto il numero del modello e il numero di serie del lettore. Il numero di modello e il numero di serie si trovano sulla base del lettore. Appuntare i numeri qui:

N° modello \_\_\_\_\_

N° di serie \_\_\_\_\_

---

## Carica della batteria



### Attenzione

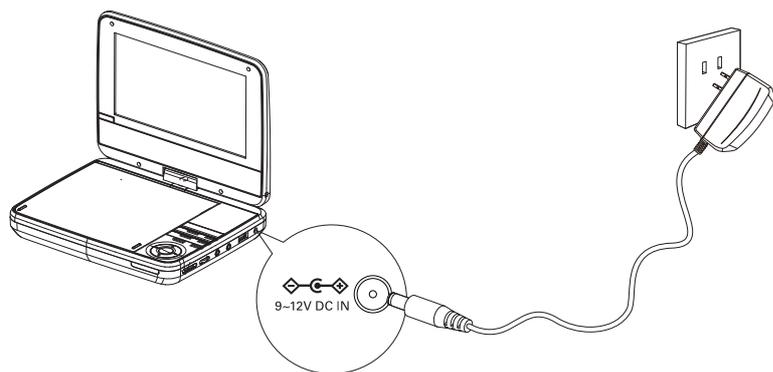
- Rischio di danni al prodotto! Assicurarsi che la tensione dell'alimentazione corrisponda a quella indicata sulla parte inferiore del lettore.
- Per caricare la batteria, utilizzare solo l'adattatore CA fornito.



### Nota

- La targhetta del modello è situata sul lato inferiore del lettore.
- Il lettore può essere caricato solo quando è spento.

- 1 Impostare l'interruttore **POWER ON/OFF (CHR)** su **OFF**.
- 2 Collegare l'adattatore CA in dotazione al lettore e all'alimentazione.



- ↳ L'indicatore di carica si accende. Per caricare completamente la batteria occorrono 7 ore.
- ↳ Quando la batteria è completamente carica, l'indicatore di carica si spegne.

---

## Installazione della batteria del telecomando



### Attenzione

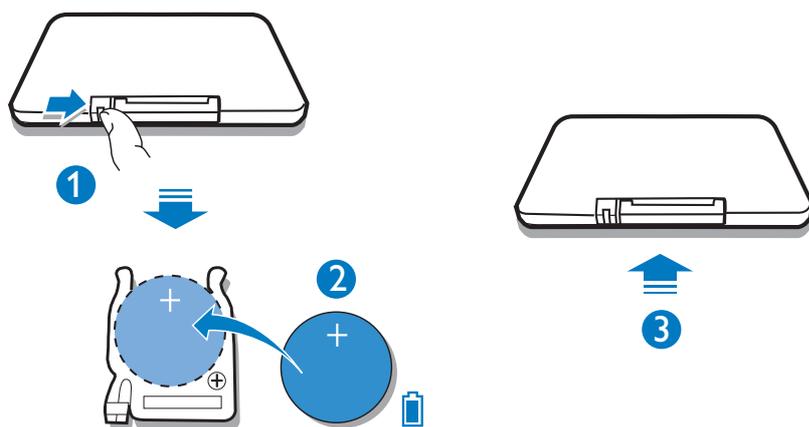
- Rischio di esplosione! Tenere lontane le batterie da fonti di calore, dai raggi solari e dal fuoco. Non gettare mai le batterie nel fuoco.
- Se la batteria non viene sostituita correttamente, si possono verificare esplosioni. Sostituire solo con un batteria uguale o equivalente.
- Le batterie contengono sostanze chimiche e devono quindi essere smaltite in modo corretto.
- Materiale in perclorato - potrebbero essere necessarie precauzioni durante l'utilizzo. Consultare il sito Web [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).

### Primo utilizzo

- 1 Rimuovere la linguetta protettiva per attivare le batterie del telecomando.

### Sostituzione della batteria del telecomando

- 1 Aprire il coperchio del vano batteria.
- 2 Inserire una batteria CR2025 rispettando la polarità (+/-) come indicato.
- 3 Chiudere il coperchio del vano batteria.



## Collegamento di altri dispositivi



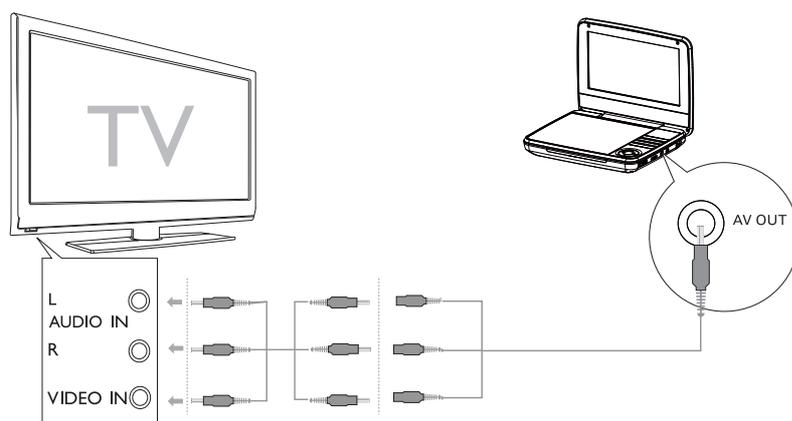
### Attenzione

- Spegnere il lettore prima di collegarlo ad apparecchiature aggiuntive.

È possibile collegare il lettore alla TV o a un amplificatore per guardare DVD o esibirsi in un karaoke.

Abbinare il colore dei cavi AV (non forniti) ai jack:

- il cavo giallo al jack video giallo.
- i cavi rosso/bianco ai jack rosso/bianco.



# 4 Utilizzo del lettore

---

## Accensione

Impostare l'interruttore **POWER ON/OFF (CHR)** su **ON**.

↳ L'indicatore ① si accende.

---

## Scelta della lingua OSD

È possibile scegliere una lingua diversa per il testo che compare sul display (OSD).

- 1 Premere **SETUP**.  
↳ Viene visualizzato il menu di configurazione.
  - 2 Selezionare **[-- General Setup Page --] > [OSD Language]**.
  - 3 Premere **▶▶** per selezionare un'opzione della lingua.
  - 4 Premere **▶||** per confermare.
  - 5 Premere **SETUP** per uscire.
- 

## Riproduzione di dischi

- 1 Far scorrere l'interruttore **OPEN▶** del lettore.
- 2 Inserire il disco con l'etichetta rivolta verso l'alto.
- 3 Per chiudere il vano del disco, premerlo verso il basso.  
↳ La riproduzione si avvia automaticamente. In caso contrario, premere **▶||/OK**.
  - Se compare un menu, selezionare una voce, quindi premere **▶||/OK** per avviare la riproduzione.
  - Per mettere in pausa, premere **▶||/OK**. Premere ancora il pulsante per avviare nuovamente la riproduzione.
  - Per interrompere l'operazione, premere due volte **STOP**.
  - Per selezionare la voce precedente/successiva, premere **◀◀** o **▶▶**.
  - Per avviare una ricerca all'interno di un file video/audio, premere **◀** o **▶** una o più volte.

## Riproduzione USB

Questo lettore consente di riprodurre/visualizzare file DivX, VOB, MP3 o JPEG archiviati su un dispositivo USB.

- 1 Premere **SOURCE** per passare alla modalità USB.
- 2 Collegare il dispositivo USB al lettore.  
↳ Viene visualizzato il menu dei contenuti.
- 3 Selezionare un file, quindi premere ►||.  
↳ La riproduzione inizia.
- 4 Per interrompere la riproduzione, premere ■ o rimuovere il dispositivo USB.

## Opzioni di riproduzione

- 1 Durante la riproduzione, premere **OPTIONS** per selezionare le opzioni di riproduzione disponibili.
- 2 Seguire le istruzioni a video.

## Regolazione della luminosità della retroilluminazione dello schermo



### Nota

- È possibile regolare la luminosità della retroilluminazione dello schermo affinché si adatti alle condizioni di luminosità dell'ambiente.

Durante la riproduzione, premere più volte **B** per selezionare un'opzione.

- [High]
- [Normal]
- [Dim]



### Suggerimento

- Per il tempo di riproduzione più lungo, selezionare [Dim].
- Per la migliore qualità di visualizzazione, selezionare [High].

# 5 Regolare le impostazioni

Utilizzare l'opzione **SETUP** per ottimizzare le impostazioni di riproduzione.

- 1 Premere **SETUP**.  
↳ Viene visualizzato il menu di configurazione.
- 2 Premere **▲▼** per selezionare un'opzione, quindi premere **▶||** per confermare.

---

## [-- General Setup

Page --]

---

[OSD Language]	Seleziona la lingua del display.
[Screen Saver]	Consente di attivare/disattivare lo screen saver.
[Last Memory]	Consente di scegliere se riavviare la riproduzione dal punto in cui è stata interrotta l'ultima volta.
[Angle Mark]	Consente di selezionare le opzioni di visualizzazione relative all'angolazione.

---

## [-- Video Setup Page --]

---

[Brightness]	Consente di regolare la luminosità dello schermo.
[Contrast]	Consente di regolare il contrasto dello schermo.
[TV Display]	Consente di selezionare il rapporto dello schermo.
[TV Type]	Consente di impostazione lo standard TV.

---

## [-- Battery Life Setup Page --]

---

[LCD Backlight]	Consente di regolare il livello di luminosità predefinito della retroilluminazione dello schermo.
-----------------	---

---

## [-- Preference Setup Page --]

---

[Audio]	Consente di scegliere la lingua dell'audio.
---------	---

---

[Subtitle]	Consente di selezionare la lingua dei sottotitoli per il DVD.
[Disc Menu]	Consente di selezionare la lingua per il menu del disco.
[Parental]	Consente di selezionare il livello di protezione della funzione controllo genitori.
[DivX Subtitle]	Consente di selezionare la lingua dei sottotitoli per i DivX.
[Password]	Consente di modificare la password (password predefinita: 3308).
[DivX VOD]	Consente di ottenere il codice di registrazione DivX.
[Default]	Consente di ripristinare le impostazioni originali.

- 3 Premere ◀◀ per tornare al menu precedente.
- 4 Premere **SETUP** per uscire.

## 6 Informazioni sul prodotto



### Nota

- Le informazioni relative al prodotto sono soggette a modifiche senza preavviso.

Dimensioni (l x p x a)	210 x 41 x 160 mm
Peso	0,73 kg
Alimentazione	Ingresso: 100-240 V ~ 50/60 Hz Uscita: CC 9 V $\overline{=}$ 0,8 A
Consumo energetico	7,2 W
Intervallo temperatura di funzionamento	0-45°C
Lunghezza d'onda del laser	650 nm
Uscita video	
Formato	PAL e NTSC
Livello in uscita	1 V <sub>p - p</sub> $\pm$ 20%
Impedenza di caricamento	75 $\Omega$
Line out audio	
Uscita audio (audio analogico)	Livello in uscita: 2 V $\pm$ 10%
Impedenza di caricamento	10 K $\Omega$
Distorsione audio + rumore	$\leq$ -80 (1 KHz)
Risposta di frequenza	20 Hz-20 KHz $\pm$ 1 dB
Rapporto segnale/rumore	$\geq$ 80 dB
Separazione canali	$\geq$ 80 dB
Gamma dinamica	$\geq$ 80 dB

# 7 Risoluzione dei problemi



## Avvertenza

- Rischio di scosse elettriche. Non rimuovere il rivestimento del lettore per nessun motivo.

Al fine di mantenere valida la garanzia, non provare a riparare il sistema. Se si verificano problemi quando si utilizza il lettore, consultare l'elenco riportato di seguito prima di richiedere assistenza. Se il problema persiste, consultare il sito Web [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome) per registrare il lettore e ottenere assistenza.

### Assenza di alimentazione

- Verificare che entrambe le prese del cavo di alimentazione principale siano collegate correttamente.
- Assicurarsi che venga erogata corrente dalla presa CA.
- Verificare se la batteria incorporata è scarica.

### Audio assente

- Verificare che il cavo AV sia collegato correttamente.

### Immagine distorta

- Pulire il disco. Strofinare il disco verso i lati partendo dal centro con un panno pulito e morbido che non lascia residui.
- Assicurarsi che il formato di visualizzazione dei video su disco sia compatibile con il televisore.
- Modificare il formato di visualizzazione dei video in base al televisore o al programma visualizzato.
- Lo schermo LCD è stato prodotto usando un'avanzata tecnologia ad alta precisione. È possibile, tuttavia, che compaiano piccoli punti neri e/o punti luminosi (rossi, blu, verdi) che compaiono in maniera continua sullo schermo LCD. Si tratta del risultato normale del processo di produzione e non indica un funzionamento errato.

### **Impossibile riprodurre disco**

- Assicurarsi che l'etichetta del disco sia rivolta verso l'alto.
- Pulire il disco. Strofinare il disco verso i lati partendo dal centro con un panno pulito e morbido che non lascia residui.
- Inserire un altro disco per verificare se quello corrente è difettoso.

### **Nessuna risposta al telecomando**

- Verificare che il percorso tra il telecomando e il lettore non presenti ostacoli.
- Puntare il telecomando direttamente verso il lettore da una breve distanza.
- Sostituire le batterie del telecomando.
- La funzione non è compatibile con il disco. Fare riferimento alle istruzioni relative al disco.

### **Il lettore si surriscalda**

- Se il lettore viene utilizzato per lunghi periodi, la superficie si surriscalda. Non si tratta comunque di un malfunzionamento dell'apparecchio.



© 2011 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved.

PD7040\_12\_MTK\_UM\_Book 1

V1.0